

Die DEUTSCHE WELLE ist der Auslandsrundfunk Deutschlands. DW-RADIO, DW-TV und DW-WORLD.DE sind weltweit präsent in 30 Sprachen.

## Beschränkte Ausschreibung mit vorgeschaltetem öffentlichem Teilnahmewettbewerb nach VOL

1. Durchführung einer Ausschreibung nach VOL/A in 2006 zur Beauftragung über die Lieferung und Montage einer Metallklemmdecke für unsere Casinoküche mit vorgeschaltetem öffentlichem Teilnahmewettbewerb.
2. Vergabestelle: Deutsche Welle  
Zentraleinkauf und Logistik  
Kennwort: Metalldecken ZE 5.7/06  
Kurt-Schumacher-Str. 3  
D - 53113 Bonn  
Tel.: +49-228/429-2342  
Fax: +49-228/429-2350  
E-Mail: [ze@dw-world.de](mailto:ze@dw-world.de)
3. Art der Leistungen: Die Ausschreibung umfasst die Lieferung und Montage einer revisionsfähigen Metallklemmdecke, bestehend aus Klemmprofilen mit eingeclipsten bzw. abklappbaren Metalldeckenplatten sowie den Austausch der vorhandenen Decke in der Casinoküche der Deutschen Welle in Bonn:
4. Dem Teilnahmeantrag sind beizufügen:
  - 4.1 Ein aktueller Handelsregisterauszug (höchstens 12 Monate alt).
  - 4.2 Jeweils bezogen auf die letzten drei Jahre:

- 4.2.1 eine Erklärung über den Gesamtumsatz des Unternehmens/der Organisation,
- 4.2.2 eine Erklärung über den Umsatz bezüglich der besonderen Leistungsart, die Gegenstand der Vergabe ist,
- 4.2.3 eine Aufstellung der Anzahl der beschäftigten Mitarbeiter.
- 4.3 Die Bieter müssen Erfahrung mit vergleichbaren Projekten besitzen und durch entsprechende Referenzen nachweisen.
- 4.4 Aussagefähige Unterlagen über die für die Ausführung der Dienstleistung verantwortlichen/vorgesehenen Personen (Vita, berufliche Qualifikation, etc.).
- 5 Leistungsfähige Unternehmen, die an der Ausschreibung teilnehmen wollen, werden gebeten, ihre Bewerbung schriftlich mit den geforderten Unterlagen bis zum 26. Juni 2006, **12.00 Uhr**, einzureichen.
- 6 Ein Anspruch auf Beteiligung am Wettbewerb besteht nicht. Auskünfte darüber, ob dem Antrag auf Beteiligung entsprochen wird, können nicht erteilt werden. Zu der Ausschreibung werden **max. 8 Bieter** zugelassen.

Datum: 16. April 2006  
DEUTSCHE WELLE  
53110 Bonn / Deutschland

